

檔 號：
保存年限：

宜蘭縣政府文化局 函

地址：260宜蘭縣宜蘭市復興路2段101號
 承辦人：詹秋芬
 電話：03-9322440分機304
 電子信箱：winnie@mail.e-land.gov.tw



受文者：國立暨南國際大學

擬辦：



發文日期：中華民國105年8月29日
 發文字號：宜文發字第1050006199號
 速別：普通件
 密等及解密條件或保密期限：
 附件：如說明三(105D002354_105D2001307.pdf)

- 一、將來文上傳本局公入系統
 公告週知。
 二、文陳閱後存。

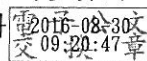
主旨：本局訂於105年9月26日辦理「2016宜蘭國際文創論壇－文化再造・產業新生」，敬邀貴單位踴躍報名參加並請協助轉知，請查照。

說明：

- 一、旨揭論壇以在地產業發展、設計創新及行銷策略為三大主軸，分別邀請Loftwork黃駿賢創辦人分享於石垣島以及日本地區的產業再造經驗及成果、以色列設計師Itay Ohaly講述透過實驗性手法將文化與生活經驗轉化為設計作品的歷程、以及Five Metal Shop陳靖雯創辦人結合國際力量於台灣協助傳統產業再創業的策略方法。
- 二、活動時間訂於105年9月26日於本局2樓演講室舉辦，時間為13：00至18：00，採網路事先報名（<http://goo.gl/forms/rbXaJOGZRCRtDZvX2>），現場亦開放旁聽，名額有限，全程參與者可核發4小時終身學習時數。
- 三、檢附活動簡章乙份。

正本：文化部、全國各大專院校、各縣市政府文化局、衛武營藝術文化中心籌備處

副本：台北設計師連線工作室、本局行政科、文化發展科



研究發展處



12/11/11

宜蘭國際文創論壇



時間：2016 / 09 / 26 (一) 13:00-17:30

地點：宜蘭縣政府文化局 2F 演講廳

(宜蘭縣宜蘭市復興路二段 101 號)

線上報名網址：<http://goo.gl/forms/rbXaJOGZRCRtDZvX2>

【文化再造・產業新生】

設計創新的能量，是文化與產業再造新生的推手。

宜蘭縣政府文化局辦理「文化再造・產業新生」論壇以傳統產業及在地文化的創新、轉型為主軸，邀請 Loftwork 分享於石垣島以及日本地區的產業再造經驗及成果、Itay Ohaly 講述透過實驗性手法將文化與生活經驗轉化為設計作品的歷程、以及 Five Metal Shop 結合國際力量於台灣協助傳統產業再創業的策略方法。

透過不同文化背景的創意工作者之間豐富的經驗分享與深度對談，交織出創意策略、文化創新、產業轉型三者間的錯綜關係，帶給參與者更多元的思考觀點與對產業再造的想像！

活動議程：

※全程參與者可核發 4 小時終身學習時數

時段	主題	講者 / 主持人
13:00-13:30	報到	-
13:30-13:40	開場引言	邱乾珉/台灣設計師連線工作室
13:40-14:40	在地產業深化發展與提升 Loftwork X 石垣島「USIO Design Project」	黃駿賢/Loftwork Taiwan 創辦人
14:40-14:55	休息時間	-
14:55-15:05	開場引言	邱乾珉/台灣設計師連線工作室
15:05-16:05	文化特色導入設計創新 Itay Ohaly X 宜蘭「A Seat for Yilan」	Itay Ohaly/以色列工業設計師
16:05-16:20	休息時間	-
16:20-16:30	開場引言	邱乾珉/台灣設計師連線工作室
16:30-17:30	傳統產業轉型品牌與再造 Five Metal Shop X 家族工廠「no. 30」 ——傳產轉型，從瓦斯爐頭製造到進駐英國 wallpaper* Shop 的真實過程	陳靖雯/Five Metal Shop 創辦人
17:30-18:00	綜合座談與 QA	黃駿賢/Loftwork Taiwan 創辦人 Itay Ohaly/以色列工業設計師 陳靖雯/Five Metal Shop 創辦人 邱乾珉/台灣設計師連線工作室

指導單位：文化部

主辦單位：宜蘭縣政府文化局

執行單位：台灣設計師連線工作室

2/3

講者介紹：

講者及單位	簡介
 黃駿賢 / Loftwork Taiwan 創辦人	loftwork 是透過各種企劃製作來實現革新創意的策略伙伴。以「創意流通」為使命於 2000 年創業，至今匯聚了超過 2 萬人次登錄的網絡社群，並提供了各式各樣文創、行銷服務策劃。loftwork 每年著手超過 500 個以上的專案，包括網站設計、商業設計、行銷設計、產品設計以及空間區域設計等。另外，同時營運教學社群「OpenCU」，及拓展全球的數位創製咖啡廳「FabCafe」。將社群擴展至全球的同時，配合大型合作專案而衍生的共創架構也同時形成，並展開各種能創造嶄新價值的人文活動。 www.loftwork.jp/tw/
 Itay Ohaly / 以色列工業設計師	以色列工業設計師。作品關注設計過程的概念與差異，堪稱設計領域實驗家。作品不單單只是從實用或改善人類生活面向出發，他的創作更偏向於概念性發展，設想未來的生活型態，透過創新設計思考突破更多可能性。 www.ohaly.com/
 陳靖雯 / Five Metal Shop 創辦人	Five Metal Shop (FMS) 是台灣第一個市場企劃與設計並重，專注於中小型傳產轉型與品牌設計的工作室。 以製造開發與傳統服務為主的企業在不同轉型過程中有不同的商業現實，FMS 協同客戶在自己的文化價值與商業現實下定義問題，然後客製不同的設計與企劃方案。因此，Five Metal Shop 不受限於提供平面、包裝與識別設計服務，也包括市場定位、產品規劃與開發、建築室內設計、網站、國際行銷建議等不同面向的服務。FMS 核心團隊有國際市場企劃與視覺傳達設計師，在台灣、香港、中國、英國與德國有豐富的國際市場經驗，因應不同專案，我們也經常與全球業界頂尖創意人合作。 www.fivemetalshop.com